

**MÁSTER UNIVERSITARIO EN TRADUCCIÓN PROFESIONAL Y MEDIACIÓN
INTERCULTURAL CURSO 2018-19**



Itinerario 1	Itinerario 2	Itinerario 3
--------------	--------------	--------------

	LUNES	MARTES	MIÉRCOLES	JUEVES	
15.00-17.00	<p>Traducción de textos humanísticos Prof.: Ricardo Muñoz Martín Aula de Informática 3 Primer semestre</p> <hr/> <p>Fundamentos teórico-prácticos de la traducción audiovisual Prof.: Laura Cruz García Aula de Informática 3 Segundo semestre*</p>	<p>Traducción de textos literarios Prof.: Ricardo Muñoz Martín Aula de Informática 3 Primer semestre</p> <hr/> <p>Fundamentos teórico-prácticos de la traducción audiovisual Prof.: Laura Cruz García Aula de Informática 3 Segundo semestre*</p>	<p>Traducción de textos humanísticos Prof.: Ricardo Muñoz Martín Aula de Informática 3 Primer semestre</p> <hr/> <p>Fundamentos teórico-prácticos de la traducción audiovisual Prof.: Laura Cruz García Aula de Informática 3 Segundo semestre*</p>	<p>Traducción de textos literarios Prof.: Ricardo Muñoz Martín Aula de Informática 3 Primer semestre</p> <hr/> <p>Fundamentos teórico-prácticos de la traducción audiovisual Prof.: Laura Cruz García Aula de Informática 3 Segundo semestre*</p>	<p>Prácticas en empresa <u>Coordinadora:</u> Alicia Bolaños Medina</p> <p>Coordinador del Trabajo de Fin de Máster Víctor González Ruiz</p>
	<p>Traducción de textos económicos Prof.: María Jesús Rodríguez Medina Aula de Informática 1 Primer semestre</p>	<p>Traducción de textos jurídicos Prof.: Víctor González Ruiz Aula de Informática 1 Primer semestre</p>	<p>Traducción de textos económicos Prof.: María Jesús Rodríguez Medina Aula de Informática 1 Primer semestre</p>	<p>Traducción de textos jurídicos Prof.: Víctor González Ruiz Aula de Informática 1 Primer semestre</p>	<p>Coordinador del Máster: Víctor González Ruiz</p>
	<p>Traducción de textos comerciales Prof.: Karina Socorro Trujillo Aula de Informática 1 Segundo semestre *</p>	<p>Conceptos fundamentales del comercio exterior Prof.: Jesús Arteaga Ortiz Aula de Informática 1 Segundo semestre*</p>	<p>Traducción de textos comerciales Prof.: Karina Socorro Trujillo Aula de Informática 1 Segundo semestre *</p>	<p>Conceptos fundamentales del comercio exterior Prof.: Jesús Arteaga Ortiz Aula de Informática 1 Segundo semestre*</p>	<p>* Asignaturas hasta el 21 de marzo (según el calendario académico)</p>
	<p>Técnicas de oratoria en la mediación intercultural Prof.: Agustín Darias M. – M^a Elena Curbelo T. Primer semestre Aula 32</p>	<p>Mediación en los servicios públicos Prof.: Leticia Fidalgo González Primer semestre Aula 32</p>	<p>Técnicas de oratoria en la mediación intercultural Prof.: Agustín Darias M. – M^a Elena Curbelo T. Primer semestre Aula 32</p>	<p>Mediación en los servicios públicos Prof.: Leticia Fidalgo González Primer semestre Aula 32</p>	
	<p>Interpretación bilateral Prof.: David Jacques Bovy Aula 32 Segundo semestre*</p>	<p>Mediación en contextos especializados Prof.: Heather Adams Aula de Interpretación 1 Segundo semestre *</p>	<p>Interpretación bilateral Prof.: David Jacques Bovy Aula 32 Segundo semestre*</p>	<p>Mediación en contextos especializados Prof.: Heather Adams Aula de Interpretación 1 Segundo semestre *</p>	
17.00-19.00	<p>Teorías de la traducción Prof.: Isabel Pascua Febles Aula de Informática 3 Primer semestre</p> <hr/> <p>Traducción de textos audiovisuales Prof.: Alicia Bolaños Medina – José Isern González Aula de Informática 3 Segundo semestre*</p>	<p>Terminología y traducción especializada Prof.: Celia Martín de León Aula de Informática 3 Primer semestre</p> <hr/> <p>Traducción de textos audiovisuales Prof.: Alicia Bolaños Medina – José Isern González Aula de Informática 3 Segundo semestre*</p>	<p>Teorías de la traducción Prof.: Isabel Pascua Febles Aula de Informática 3 Primer semestre</p> <hr/> <p>Traducción de textos audiovisuales Prof.: Alicia Bolaños Medina – José Isern González Aula de Informática 3 Segundo semestre*</p>	<p>Terminología y traducción especializada Prof.: Celia Martín de León Aula de Informática 3 Primer semestre</p> <hr/> <p>Traducción de textos audiovisuales Prof.: Alicia Bolaños Medina – José Isern González Aula de Informática 3 Segundo semestre*</p>	
	<p>Conceptos fundamentales del comercio exterior Prof.: Jesús Arteaga Ortiz Aula de Informática 1 Segundo semestre*</p>	<p>Traducción de textos comerciales Prof.: Karina Socorro Trujillo Aula de Informática 1 Segundo semestre *</p>	<p>Conceptos fundamentales del comercio exterior Prof.: Jesús Arteaga Ortiz Aula de Informática 1 Segundo semestre*</p>	<p>Traducción de textos comerciales Prof.: Karina Socorro Trujillo Aula de Informática 1 Segundo semestre *</p>	
	<p>Mediación en contextos especializados Prof.: Heather Adams Aula de Interpretación 1 Segundo semestre *</p>	<p>Interpretación bilateral Prof.: David Jacques Bovy Aula 32 Segundo semestre*</p>	<p>Mediación en contextos especializados Prof.: Heather Adams Aula de Interpretación 1 Segundo semestre *</p>	<p>Interpretación bilateral Prof.: David Jacques Bovy Aula 32 Segundo semestre*</p>	
19.00-21.00	<p>Técnicas de toma de notas para la mediación intercultural Prof.: Agustín Darias M. – Goretta García M. Interpretación 1 Primer semestre</p>	<p>Estudios literarios y humanísticos y crítica literaria Prof.: Antonio Becerra Bolaños Aula de Informática 3 Primer semestre</p>	<p>Técnicas de toma de notas para la mediación intercultural Prof.: Agustín Darias M. – Goretta García M. Interpretación 1 Primer semestre</p>	<p>Estudios literarios y humanísticos y crítica literaria Prof.: Antonio Becerra Bolaños Aula de Informática 3 Primer semestre</p>	
		<p>Sistemas judiciales e introducción a la economía Prof.: Laura Miraut Martín – Antonio Tirso Ester Sánchez - Federico Inchausti Sintés Aula de Informática 1 Primer semestre</p>		<p>Sistemas judiciales e introducción a la economía Prof.: Laura Miraut Martín – Antonio Tirso Ester Sánchez - Federico Inchausti Sintés Aula de Informática 1 Primer semestre</p>	